

Av. José de Sá Maniçoba, s/nº. Centro - Caixa Postal 252 – 56304-205 - Petrolina-PE Telefone: (87) 21016758. E-mail: proen@univasf.edu.br



UNIVERSIDADE FEDERAL DO VALE DO SÃO FRANCISCO PROGRAMA DE DISCIPLINA

	NOME		COLEGIADO	CÓDIGO	SEMESTRE
Língua Brasileira de Sinais II – Libras II (OPTATIVA)			CCINAT/SRN	LING0005	2019.1
CARGA HORÁRIA	TEÓRICA:15	PRÁTICA:45	HORÁRIOS: Quartas e Quintas: 16h às 18h		

CURSOS ATENDIDOS	SUB-TURMAS
Ciências da Natureza; Arqueologia e Conservação Patrimonial	CE
PROFESSOR (ES) RESPONSÁVEL (EIS)	TITULAÇÃO
Marcos de Moraes Santos	MESTRE

EMENTA

As expressões faciais: aspectos afetivos e gramaticais. Sinais classificadores e os espaços nas Línguas de Sinais: conceito, tipos e aplicabilidades e/ou restrições no uso dos mesmos. Os contos, as fábulas e as piadas como recurso expressivo de produção textual em Libras. O uso da Libras no cotidiano: conversação e diálogos simulando contextos reais de uso da língua.

OBJETIVOS

GERAL:

Estimular o uso da Libras no cotidiano mediante a exploração dos recurso linguísticos expressivos da língua, a saber: as expressões faciais, os sinais classificadores e a ordenação espacial.

ESPECÍFICOS:

- Diferenciar expressões faciais afetivas e gramaticais;
- Compreender a importância do uso do espaço nas línguas de sinais;
- Identificar o uso do espaço em todos os níveis de análise (fonológico, morfológico e sintático);
- Analisar e identificar o uso dos classificadores usados na Libras;
- Identificar os recursos textuais numa determinada literatura:
- Aprender e utilizar as conversações em Libras em contexto formal e informal.



Av. José de Sá Maniçoba, s/nº. Centro - Caixa Postal 252 – 56304-205 - Petrolina-PE Telefone: (87) 21016758. E-mail: proen@univasf.edu.br

METODOLOGIA (recursos, materiais e procedimentos)

Recursos materiais utilizados:

Quadro branco, vídeos, pincel atômico, projetor de slides, notebook, imagens relacionadas à literatura escolhida, livro de literatura infantil e material de aplicação didática.

Os procedimentos metodológicos adotados durante o curso serão:

Aulas expositivas e interativas; Leituras dirigidas; Exercícios práticos; Diálogos em Libras; Dinâmicas de grupos; Vídeos em Libras; Prática da produção e compreensão em Libras; Atividades avaliativas individuais e/ou em grupo; Apresentações de seminários; Filmagem de atividades realizadas em sala de aula; Criação de situações de diálogos ensaiados com o objetivo de praticar a Libras.

FORMAS DE AVALIAÇÃO

A avaliação será realizada ao longo das aulas em forma de observação do processo de aquisição do conhecimento; Apresentações de seminários através de Libras – Classificadores em Libras e Literatura Surda; Entrega de trabalhos; Durante o processo serão considerados como critérios para a avaliação a frequência, participação, realização das atividades avaliativas e a demonstração das aprendizagens construídas.

CONTEÚDOS DIDÁTICOS				
Encontros	TEMAS ABORDADOS/ ATIVIDADES DESENVOLVIDAS PROFESS			VHORARI A
			TEÓR	PRÁT.
1º	Apresentação da disciplina: Apresentar o plano de ensino e temas abordados e os objetivos da disciplina.	Marcos	2h	
2º	USO DE ESPRESSÕES FACIAIS: Expressões faciais efetivas e gramaticais: nível morfológico.	Marcos		2h
3º	USO DE ESPRESSÕES FACIAIS: Expressões faciais efetivas e gramaticais: nível morfológico. 1ª Atividade avaliativa	Marcos		4h
4º	Prática da produção e compreensão em Libras I 2ª Atividade avaliativa	Marcos		6h
5°	USO DE ESPRESSÕES FACIAIS: Expressões faciais gramaticais: nível sintático	Marcos	4h	



PRÓ-REITORIA DE ENSINO - Proen

Av. José de Sá Maniçoba, s/nº. Centro - Caixa Postal 252 – 56304-205 - Petrolina-PE
Telefone: (87) 21016758. E-mail: proen@univasf.edu.br

6º	USO DE ESPRESSÕES FACIAIS:	Marcos		8h
7º	USO DE ESPRESSÕES FACIAIS: Expressões faciais gramaticais: nível sintático Expressões faciais gramaticais: nível sintático 3ª Atividade avaliativa	Marcos		10h
80	USO DO ESPAÇO NAS LÍNGUAS DE SINAIS: Espaço de realização dos sinais na Libras.	Marcos	6h	
90	USO DO ESPAÇO NAS LÍNGUAS DE SINAIS: Espaço de realização dos sinais na Libras 4ª Atividade avaliativa			12h
10°	USO DO ESPAÇO NAS LÍNGUAS DE SINAIS: Os mecanismos espaciais.	Marcos	8h	
110	USO DO ESPAÇO NAS LÍNGUAS DE SINAIS: Estabelecimento de referentes no espaço.	Marcos		14h
12º	USO DO ESPAÇO NAS LÍNGUAS DE SINAIS: Estabelecimento de referentes no espaço	Marcos		16h
13º	Prática da produção e compreensão em Libras II 5ª Atividade avaliativa	Marcos		18h
14º	CLASSIFICADORES EM LÍNGUA DE SINAIS: O uso do espaço na Libras; A sintaxe espacial; A pronominalização espacial; O papel dos classificadores na língua de sinais.	Marcos	10h	
15º	CLASSIFICADORES EM LÍNGUA DE SINAIS: O papel dos classificadores na língua de sinais; Classificadores de tamanho; forma, entidades e verbos manuais.	Marcos		20h
16º	CLASSIFICADORES EM LÍNGUA DE SINAIS: Classificadores de tamanho; forma, entidades e verbos manuais.	Marcos		22h
17º	CLASSIFICADORES EM LÍNGUA DE SINAIS: Os verbos complexos classificadores; 6ª Atividade avaliativa	Marcos		24h
18º	CLASSIFICADORES EM LÍNGUA DE SINAIS: Tipos de classificadores e restrições que se aplicam ao uso dos mesmos.		12h	



PRÓ-REITORIA DE ENSINO - Proen

Av. José de Sá Maniçoba, s/nº. Centro - Caixa Postal 252 – 56304-205 - Petrolina-PE
Telefone: (87) 21016758. E-mail: proen@univasf.edu.br

	Ţ		I	
19º	CLASSIFICADORES EM LÍNGUA DE SINAIS: Tipos de classificadores e restrições que se aplicam ao uso dos mesmos. 7ª Atividade avaliativa	Marcos		26h
20°	Prática da produção e compreensão em Libras III 8ª Atividade avaliativa Orientação do seminário	Marcos		28h
21º	1ª Apresentações de seminários			30h
22º	1ª Apresentações de seminários			32h
23º	LITERATURA VISUAL Introdução aos Estudos Literários; Produção literária em Língua de sinais: estórias visualizadas, os contos, as piadas, as poesias; fábulas de esopo.	Marcos	14h	
24º	LITERATURA VISUAL Produção literária em Língua de sinais: estórias visualizadas, os contos, as piadas, as poesias; fábulas de esopo. 9ª Atividade avaliativa	Marcos		34h
25°	LITERATURA VISUAL Prática da produção e compreensão em Libras IV 10ª Atividade avaliativa	Marcos		36h
26°	LITERATURA VISUAL Exploração visual e espacial das diferentes narrativas. 9ª Atividade avaliativa	Marcos		38h
27°	Contextualizações: uso de expressões faciais; uso do espaço nas línguas de sinais; classificadores e literatura visual.	Marcos	15h	39h
28º	Orientação do seminário	Marcos		41h
29º	2ª Apresentações de seminários	Marcos		43h
30°	2ª Apresentações de seminários	Marcos		45h



Av. José de Sá Maniçoba, s/nº. Centro - Caixa Postal 252 – 56304-205 - Petrolina-PE Telefone: (87) 21016758. E-mail: proen@univasf.edu.br

-	Prova final (data sujeita a alteração)	Marcos	-	-
22/08/19	Ultimo dia de aulas	-	1	-

REFERÊNCIAS BIBLIOGRÁFICAS

BÁSICA:

PIZZIO, Aline Lemos et al. **Língua Brasileira de Sinais III**. Universidade Federal de Santa Catarina. – Florianópolis, 2009. 36 p.

PIMENTA, Nelson; QUADROS, Ronice Muller de. **Curso de LIBRAS, 1**. Rio de Janeiro: LSBVídeo, 2006.

QUADROS, Ronice Müller de et al. **Língua Brasileira de Sinais IV**. Universidade Federal de Santa Catarina. – Florianópolis, 2009. 31 p.

COMPLEMENTAR:

ARROTEIA, J. O papel da marcação não-manual nas sentenças negativas em **Língua de Sinais Brasileira (LSB)**. Dissertação de Mestrado. UNICAMP. Campinas, 2005.

FELIPE, Tanya; MONTEIRO, Myrna. **LIBRAS em Contexto**: Curso Básico, livro do professor. 7^a. Edição – Rio de Janeiro: Editora WallPrint, 2008.

FERREIRA, B. L. **Por uma gramática das línguas de sinais**. Tempo Brasileiro. UFRJ. Rio de Janeiro, 1995.

HONORA, Márcia; FRIZANCO, Mary E. **Livro ilustrado de Língua Brasileira de Sinais:** desenvolvimento a comunicação usada pelas pessoas surdez. São Paulo: Ciranda Cultural, 2009.

KARNOPP, L. B. **Literatura Visual**. Universidade Federal de Santa Catarina - Florianópolis, 2008.

PIMENTA, Nelson; QUADROS, Ronice Muller de. **Curso de LIBRAS, 2**. Rio de Janeiro:LSBVídeo, 2009.

PIMENTA, Nelson; QUADROS, Ronice Muller de. **Curso de LIBRAS, 3**. Rio de Janeiro:LSBVídeo, 2011.

PIMENTA, Nelson. **DVD Seis Fábulas do Esposo em LSB - LIBRAS, V. 1**. Rio de Janeiro, 2009.



PRÓ-REITORIA DE ENSINO - Proen

Av. José de Sá Maniçoba, s/nº. Centro - Caixa Postal 252 – 56304-205 - Petrolina-PE
Telefone: (87) 21016758. E-mail: proen@univasf.edu.br

PIMENTA, Nelson. DVD Seis Fábulas do Esposo em LSB - LIBRAS, V. 2 . Rio de Janeiro, 2011.
QUADROS, Ronice. M. de & KARNOPP, L. B. Língua de Sinais Brasileira: Estudos linguísticos. Porto Alegre: Artes Médicas, 2004.
QUADROS, Ronice M de; PIZZIO, Aline Lemos; REZENDE, Patrícia L. F. Língua Brasileira de Sinais II . Universidade Federal de Santa Catarina. – Florianópolis, 2008. 37 p.
XAVIER, Andrico Moraes, XAVIER, Priscila A. M. H., SANTOS, Aghatta A.M.N.O.,SANTOS, Alex da Silva. Curso de LSB: Língua Brasileira de Sinais. Nível I Iniciante. 1 edição. Rio de Janeiro: CELSB, 2013.
/